

## V

(Øvrige)

## RETSLIGE PROCEDURER

## DOMSTOLEN

**Domstolens dom (Store Afdeling) af 21. september 2010 — Kongeriget Sverige mod Association de la presse internationale ASBL (API) og Europa-Kommissionen (sag C-514/07), Association de la presse internationale ASBL (API) mod Europa-Kommissionen (sag C-528/07) samt Europa-Kommissionen mod Association de la presse internationale ASBL (API) (sag C-532/07)**

(Forenede sager C-514/07 P, C-528/07 P og C-532/07 P) <sup>(1)</sup>

*(Appel — ret til aktindsigt i institutionernes dokumenter — forordning (EF) nr. 1049/2001 — artikel 4, stk. 2, andet og tredje led — indlæg indgivet af Kommissionen i forbindelse med sager, der verserer for Domstolen og Retten — Kommissionens beslutning om afslag på aktindsigt)*

(2010/C 317/12)

Processprog: engelsk

**Parter**

(Sag C-514/07)

*Appellant:* Kongeriget Sverige (ved S. Johannesson, A. Falk, K. Wistrand og K. Petkovska, som befuldmægtigede)

*De andre parter i appelsagen:* Association de la presse internationale ASBL (API) (ved Rechtsanwälte S. Völcker og Heithecker, avocat F. Louis samt solicitor C. O'Daly) og Europa-Kommissionen (ved C. Docksey, V. Kreuzschitz og P. Aalto, som befuldmægtigede)

*Intervenienter til støtte for appellant:* Kongeriget Danmark (ved B. Weis Fogh, som befuldmægtiget) og Republikken Finland (ved J. Heliskoski, som befuldmægtiget)

(Sag C-528/07)

*Appellant:* Association de la presse internationale ASBL (API) (ved Rechtsanwälte S. Völcker, avocat F. Louis og solicitor C. O'Daly)

*Den anden part i appelsagen:* og Europa-Kommissionen (ved C. Docksey, V. Kreuzschitz og P. Aalto, som befuldmægtigede)

*Intervenient til støtte for den anden part i appelsagen:* Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirland (ved E. Jenkinson og S. Behzadi-Spencer, som befuldmægtigede, samt barrister J. Coppel)

(Sag C-532/07)

*Appellant:* Europa-Kommissionen (ved C. Docksey, V. Kreuzschitz og P. Aalto, som befuldmægtigede)

*Den anden part i appelsagen:* Association de la presse internationale ASBL (API) (ved Rechtsanwalt S. Völcker, avocat F. Louis og solicitor C. O'Daly)

*Intervenient til støtte for appellant:* Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirland (ved E. Jenkinson og S. Behzadi-Spencer, som befuldmægtigede, samt barrister J. Coppel, barrister)

**Sagens genstand**

Appel af dom afsagt af Retten i Første Instans (Store Afdeling) den 12. september 2007 i sag T-36/04, Association de la presse internationale ASBL (API) mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber, hvorved Retten delvist annullerede Kommissionens beslutning af 20. november 2003 om at give afslag på sagsøgerens begæring om aktindsigt i indlæg indgivet af Kommissionen i forbindelse med visse for Domstolen og Retten verserende sager

**Konklusion**

- 1) Appellerne forkastes.
- 2) Kongeriget Sverige bærer sine egne omkostninger og betaler Europa-Kommissionens omkostninger i appelsagen C-514/07 P.

- 3) *Association de la presse internationale ASBL (AIP) bærer sine egne omkostninger og betaler Kommissionens omkostninger i appelsagen C-528/07 P.*
- 4) *Kommissionen bærer sine egne omkostninger og betaler omkostningerne afholdt af Association de la presse internationale ASBL i appelsagen C-532/07 P.*
- 5) *Kongeriget Danmark, Republikken Finland og Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirland bærer hver deres egne omkostninger.*

(<sup>1</sup>) EUT C 51 af 23.2.2008.  
EUT C 22 af 26.1.2008.  
EUT C 32 af 7.2.2009.

**Domstolens dom (Tredje Afdeling) af 30. september 2010 — anmodning om præjudiciel afgørelse fra VAT and Duties Tribunal, London Tribunal centre — Royaume-Uni — EMI Group Ltd mod The Commissioners for Her Majesty's Revenue & Customs**

(Sag C-581/08) (<sup>1</sup>)

**(Sjette momsdirektiv — artikel 5, stk. 6, andet punktum — begrebet »vareprøver« — begrebet »gaver af ringe værdi« — indspillet musik — vederlagsfri uddeling i reklameøjemed)**

(2010/C 317/13)

Processprog: engelsk

**Den forelæggende ret**

VAT and Duties Tribunal, London Tribunal centre

**Parter i hovedsagen**

Sagsøger: Emi Group Ltd

Sagsøgt: The Commissioners for Her Majesty's Revenue & Customs

**Sagens genstand**

Anmodning om præjudiciel afgørelse — VAT and Duties Tribunal, London — fortolkning af artikel 5, stk. 6, i Rådets

sjette direktiv 77/388/EØF af 17. maj 1977 om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning om omsætningsafgifter — Det fælles merværdiafgiftssystem: ensartet beregningsgrundlag (EFT L 145, s. 1) — afgifter på goder givet i forretningsøjemed som gaver af ringe værdi og som vareprøver — begrebet »vareprøve« — særlige egenskaber — musikoptagelser i CD-form, som uddeles gratis i reklameøjemed

**Konklusion**

- 1) En »vareprøve« som omhandlet i artikel 5, stk. 6, andet punktum, i Rådets sjette direktiv 77/388/EØF af 17. maj 1977 om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning om omsætningsafgifter — Det fælles merværdiafgiftssystem: ensartet beregningsgrundlag, er en prøve af et produkt, som tilsigter at fremme salg af produktet, og som tillader en vurdering af dette produkts egenskaber og kvalitet uden at give anledning til endeligt forbrug ud over det, som nødvendigvis følger af sådanne salgsfremmende transaktioner. Dette begreb kan ikke i almindelighed i national lovgivning begrænses til prøver givet i en form, som ikke er tilgængelig for salg, eller til det første eksemplar af en serie af identiske prøver givet af en afgiftspligtig til den samme modtager, uden at denne lovgivning tillader, at karakteren af det repræsenterede produkt og den særlige kommercielle kontekst for hver transaktion, hvor disse prøver uddeles, tages i betragtning.
- 2) Begrebet »gaver af ringe værdi« som omhandlet i artikel 5, stk. 6, andet punktum, i sjette direktiv 77/388/EØF skal fortolkes således, at det ikke er til hinder for en national lovgivning, der fastsætter et beløbsmæssigt loft af en størrelsesorden som det på 50 GBP, der er fastsat ved den i hovedsagen omtvistede nationale lovgivning, for værdien af de gaver, som gives til den samme person i løbet af en 12-månedersperiode eller som del af en serie eller række af gaver.
- 3) Artikel 5, stk. 6, andet punktum, i sjette direktiv 77/388/EØF er til hinder for en national lovgivning, der fastsætter en formodning for, at goder, der udgør »gaver af ringe værdi« i henhold til denne bestemmelse, og som gives af en afgiftspligtig til forskellige personer, der har samme arbejdsgiver, skal anses for givet til én person.
- 4) Modtageren af vareprøvernes afgiftsmæssige status ikke har betydning for besvarelsen af de andre spørgsmål.

(<sup>1</sup>) EUT C 55 af 7.3.2009.